

رەھەندە مېژوويىھەكانى ھۇنراۋە (ئەي رەقىب) ى دلدارى شاعىر

پروفېسسور يارىدەدەر دكتور كەيوان نازاد ئەنۋەر

بەشى مېژو-زانكۆى سىلمانى

Dr.kaiwan@yahoo.com

پىشەكى

يەككىك لە شىئوۋەكانى نووسىنەۋەى مېژو بە پووكارە ئەدەبىيەكەى برىتتېيە لە تۆمارى رووداۋەكان بە شىئوۋەى دارشتنى ھۇنراۋە، كە بە دەربرىنى ھەستى شاعىرانەى شاعىرە، سا ئەو ھەست و ھۆز و كۆمەلگا و نەتەۋە و ئايىن و ئايىنزاكەى. لە ھەر دوو شىئوۋەكەشدا ھەولداۋە چەندىن زانىارى بەدەستتھاتوۋ تۆمار بكرىت. بەو پىنەشى كارەكەى ئىمە لەسەر (رەھەندە مېژوويىھەكانى ھۇنراۋەى ئەى رەقىب) شاعىرى ناسراۋى كورد (دلدار)، كە ناسراۋترىن و ديارترىن ھۇنراۋەكانى نەتەۋەىيەى كوردە . لەو ھۇنراۋەىيەشدا (دلدار) ھەولداۋە لە مېژوۋەۋە بۇ رىشەى كورد و خاكى كوردستان بروانىت و چەند تۆمارىكى مېژوۋىيە لەچەندىن لايەنى سىياسى و دەۋلەتدارى و ئايىنى تىكەل بەدەقەكانى ھۇنراۋەكەى كوردوۋە، تاھاۋنەتەۋە ھاۋنىشتمانىيەكانى بە رابردوۋى خۇيان ئاشنا بكات. ۋەك ئەۋەى باسى (مېژوۋى دەۋلەتى ماد) و دەسەلاتدارىتى (كەى ئەخسار) سىتتەمىن پادشاي ئەو دەۋلەتەى كوردوۋە، كە دەۋلەتەك سەردەمىكى شكومەندى كوردستان و پادشاكەش بەھىزترىن پادشاي ئەو دەۋلەتە بوۋە. لەلايەكى دىكەۋە باسى لەۋە كوردوۋە، كە ئايىن و باۋەر لاي كورد، خاك و نىشتمانەكەى بوۋە و زۆرترىن قوربانى لەو پىناۋەدا داۋە، بەھۆى ئەو ستەمە زۆرەى لە مېژوۋە لە كورد و خاك و نىشتمانەكەى كراۋە.

لەو پىنودانگەۋە ھەولداۋە رەھەندە مېژوويىھەكانى ئەو ھۇنراۋە لەنىۋ دەق و تۆمارە مېژوويىھەكان شەن و كەۋ بگەىن و بگەىنە ئەۋەى، كە تا چەند دلدارى شاعىر لە ھۇنىنەۋەى ھۇنراۋەكەيدا سەركەۋتوۋ بوۋە تا چەند تۋانىۋوۋەتى لايەنىكى مېژوۋى نەتەۋە و خاكەكەى لە ھۇنراۋەىيەكەدا بەرجەستە بكات.

تەۋەرى يەكەم

(دلدار) كىنېيە؟ ھۇنراۋەكە چۆن و كەى و بۇ نووسراۋە؟

۱-دلدار كىنېيە؟ (دلدار) نازناۋى شىعەرى (يونس كورى مەلا رەئوفى كورى مەلا مەحمۇدى كورى مەلا سەعد خادەم ئەلسجادیە)^(۱) دايكىشى (زۋەرە كچى خورشىد) لە بنەمالەى زەھاۋى بوۋە، كە بەھۆى دۆخىكى تايبەتى خۇيانەۋە كۆچيان بۇ ناۋچەى كۆپە كوردوۋە لە گەل (مەلا رەئوف) ى باۋكى ژيانى خىزانىان پىكھىناۋە^(۲). (دلدار) سىتتەمىن مندالى خىزانەكەيان بوۋە، لەدۋاى ھەردوۋ



براکه‌ی (جهواد و ئاسه‌ف)^(۳)، که له (۲۰ی شووباتی ۱۹۱۸ز) له‌شاری (کۆیه) له‌دایکبووه^(۴). سه‌ره‌تاکانی ژيانیشی له‌و شاره‌ ده‌ستپیکردووه. له‌ته‌مه‌نی (چوار) سالی‌دا، دوو‌چاری نه‌خۆشیه‌که بووه، که به‌هۆیه‌وه ئه‌وی بۆ ماوه‌ی یه‌ک سال له‌سه‌ر جینگا هه‌شتۆته‌وه. دواتر به‌هۆی خرابی باری گۆزه‌رانی خه‌زانه‌که‌یان، ناچاربوون بچنه‌گۆندی (به‌یستانه‌ی) نزیک کۆیه، تا له‌وێ له‌سه‌ر زه‌وی کشتوکالی خه‌زمیکیان بژین و به‌مینه‌وه‌و باری گۆزه‌رانیان باشتر بکات. دوا‌ی (دوو) سال مانه‌وه‌ش‌یان له‌و گۆنده، به‌هۆی کیش‌ه‌یه‌کی کومه‌لایه‌تی خه‌زانه‌که‌یان و کۆچی برا‌گه‌وره‌که‌ی (جهواد) له‌سه‌ر ریگای (به‌یستانه‌کۆیه) ناچار بوون بگه‌ڕینه‌وه (کۆیه)^(۵). کاتیک ته‌مه‌نی (نۆ) سالان بووه، واته له‌سالی (۱۹۲۷ز) دا نزاوه‌ته‌ به‌ر خویندن^(۶). دیاره له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌ی هه‌ر له‌سالی (۱۹۲۰ز) له‌شاری کۆیه، یه‌که‌مین خویندنگای سه‌ره‌تایی کراوه‌ته‌وه^(۷)، به‌لام به‌هۆی ئه‌و دۆخه‌ی به‌سه‌ر ژيانی خه‌زانایاندا هاتووه، نه‌یتوانیوه له‌کاتی خۆیدا ده‌ست به‌خویندن بکات. ته‌نانه‌ت ئه‌م ده‌سپیکه‌شی بۆ خویندن به‌رده‌وام نه‌بووه، کاتیک به‌هۆی تیچکۆنی په‌یوه‌ندی باوکی له‌گه‌ڵ (قایمقامی کۆیه) له‌سالی (۱۹۲۸ز) دا، راژه‌ی باوکی گوازاوه‌ته‌وه بۆ شاری (رانیه)، بۆیه ئه‌میش ناچار بووه ده‌ست له‌خویندن هه‌لبگریت و له‌گه‌ڵ خه‌زانه‌که‌ی رپوبکاته (رانیه)^(۸). ئه‌و کاته (دلدار) ته‌مه‌نی ته‌نیا (ده) سالان بووه‌و هه‌ر له‌وێ قوناغی یه‌که‌م و دووهمی سه‌ره‌تایی ته‌واو کردووه. سالی (۱۹۳۰ز) گه‌راوه‌ته‌وه (کۆیه)^(۹). سالی دواتر له‌شاری (کۆیه) په‌یوه‌ندی به‌ (کومه‌له‌ی منه‌وه‌ران)^(۱۰) کردووه، که له‌سه‌ر ده‌ستی کومه‌لیک خوینه‌وار و که‌سایه‌تی شاره‌که دامه‌زراوه. به‌هۆی ئه‌وه‌شی ته‌مه‌نی (دوانزه) سال بووه، وه‌ک بچوکترین ئه‌ندامی ئه‌و ریکخراوه‌ رۆشنسیرییه‌ وه‌رگیراوه^(۱۱). سالی (۱۹۳۳ز) که‌وتۆته ژێر کاریگه‌ری دیوانی شاعیرانی وه‌ک (حاجی قادری کۆیه/ ۱۸۱۷-۱۸۹۷ز) و (مه‌رزوون/ ۱۸۳۶-۱۹۳۶ز) و (سافی/ ۱۸۷۳-۱۹۴۲ز) و کتێبه‌ میژووبیه‌کانی (کورده‌ستان)ی موحه‌مه‌د ئه‌مین زه‌کی به‌گ و (میژووی استقبالی) جه‌لال نوری ناودار. ئه‌وه‌ش هۆکاری ده‌رکه‌وتن و گه‌شه‌کردنی بیری کوردایه‌تی و هه‌ستی نه‌ته‌وه‌یی دلدار بووه^(۱۲). له‌م بواره‌دا (دلدار) له‌ تۆماریکی بیره‌وه‌بیه‌کانیدا نووسوویه‌تی “به‌یانییه‌ک له‌ مه‌کته‌ب بایه‌ سنی ئانه‌ قه‌زوانی سویرم کړی، دواتر به‌سه‌ر سی چوار براده‌رم دابه‌شم کرد و پیم وتن: ئیمه‌ کوردین و به‌چه‌ شیرین، با بگه‌ڕین ئه‌وه‌ی نه‌بیته‌ به‌چه‌ شیر به‌چه‌ رپویه‌و لئ ئه‌ده‌ین”^(۱۳). ئه‌وه‌ش ده‌ریده‌خات، که هه‌ر له‌ دوا قوناغه‌کانی خویندنی سه‌ره‌تایی، هه‌ستی کوردایه‌تی و داکوکیکردن لێی کاری تیکردووه‌و ئامانجی لیدان و شکاندنی هه‌موو ئه‌وانه‌ بووه، که خۆیان به‌ کورد نه‌زانپووه، یان ئه‌وانه‌ی کوردبوونیان کردۆته‌ قوربانی، پۆست و پله‌ و داها. له‌سالی (۱۹۳۵ز) کاتیک دوا قوناغی خویندنی سه‌ره‌تایی تیه‌ر ده‌کات^(۱۴)، مامۆستایانی شاری کۆیه داوا به‌رپرسیانی حکومه‌ت له‌ شاره‌که‌یان ده‌کن، خویندن له‌ خویندنگا‌کانی شاره‌که‌یان بکه‌نه‌ کوردی و چیتر به‌ زمانی عه‌ره‌بی وانه‌ به‌ خویندکاران نه‌لێنه‌وه، به‌لام ئه‌و بریاره‌ رده‌ده‌کریته‌وه، بۆیه وه‌ک په‌رچه‌کرداریک به‌رامبه‌ر داوا‌ی ئه‌و مامۆستایانه‌ بریارده‌را، به‌شیکیان بۆ شار و شارۆچکه‌کانی تری سنوری لیوا‌ی سلیمانی بگوازینه‌وه^(۱۵). ئه‌وه‌ش جاریکی تر کاریگه‌ری خراب له‌سه‌ر هه‌ستی نه‌ته‌وه‌یی و ده‌روونی (دلدار) به‌جی ده‌هیلێت، که بۆچی ده‌سه‌لاتدارانی عیراق مافی خویندنیان به‌ زمانی دایک لئ قه‌ده‌غه‌ ده‌کن؟ هه‌ر بۆیه ئه‌و هه‌سته‌ی به‌ یه‌که‌مین ئه‌زمونی شیعری خۆی ده‌رده‌بریت، که زیاتر هه‌ستی نه‌ته‌وه‌یی و سه‌ته‌مکردن له‌ نه‌ته‌وه‌که‌ی بال به‌سه‌ر ناوه‌رۆکی شیعره‌که‌یدا کیشاوه^(۱۶). دوا‌ی ئه‌و رپوداوه‌و



بەمەبەستی درێژەدان بە خویندن لە قوناغی ناوەندی، پروو دەکاته شاری (هەولێر) و لەوی درێژە بە خویندن دەدات^(۱۷). دواى (دوو) ساڵ مانەوه لە (هەولێر) پروو دەکاته شاری (کەرکوک) و لەوی قوناغەکانی سێیەمی ناوەندی تەواو دەکات^(۱۸). لەسالی (۱۹۳۷ز) یەکیک دەبیت لە دامەزێنەرانی (کۆمەڵی دارکەر)^(۱۹)، کە لەو شارە دامەزرا^(۲۰). تەنانهت وتاری دامەزاندن لەلایەن خودی (دلداری) هەوێ دەخویندریتەوه، کە تیدا باسی لە میژووی خویناوی کورد دەکات، کە بەدریژایی هەزاران ساڵ قوربانی لەپیناوی سەر بەخۆی خۆی داوه. هەروەها باسی لە هەلۆیستی و لاتانی ئەوروپاش دەکات بەرامبەر بە کیشەى کورد. کۆتایی وتارەکشى بەوه دواى دەهینى، کە لێرە بەدواوه (کۆمەڵەى دارکەر) دواى ئەوهى یەكەمین کۆنگرەى لەسالی (۱۹۳۸ز) لە باخچەى (دوو بەهاری) شاری (کەرکوک) بەست، جیگای (کۆمەڵەى ئازادى)^(۲۱) دەگریتەوه و درێژە بە کارەکانى خۆى دەدا^(۲۲). هەر لەو کۆبوونەوه یەشدا، کە لەمالی (بورھانی حامید بەگى جاف) لە گەرھى (بەکرلەرى) کەرکوک بەرپۆدەدەچیت^(۲۳)، (دلداری) دەکریتە سەرۆکی لقی کۆمەڵەکە لەشارى کۆیە^(۲۴). دیارە ئەگەرچی تۆماریکى میژوویش دامەزاندنى ئەو کۆمەڵە یە هەر بۆ (دلداری) شاعیر و هەندیک لە هاوریکانە بەناوەکانى (نورەددین بەھادین، مستەفا عوزیری، فەتاح عەبدولجبار، موسا سەمەد، رۆستەم عەبدولجەبار) دەگیریتەوه، بۆ شاری (هەولێر)^(۲۵)، بەلام دامەزاندنى ئەو کۆمەڵە یە لە هەولێر بووبیت یان لە کەرکوک، هیچیان لە پۆلى (دلداری) شاعیر کەم نەکردۆتەوه، کە یەکیک بووه لە دامەزێنەرانی و هەستی بە چەوساندنەوهى نەتەوهى کردووه، لەلایەن پڕیمی پادشایەتییهوه^(۲۶). بەهۆى ئەندامبوون و دیاریکردنى بە سەرۆکی لقی کۆیەى کۆمەڵەى دارکەر، لەلایەن دەسلەتدارانى عێراقهوه لەشارى (کەرکوک) دەستگیردەکریت و دەخریتە زیندانەوه^(۲۷). لە زیندانیشدا هۆنراوى (ئەى رەقیب) دەنوسیت^(۲۸)، کە دواتر بووه سەرودیکى نەتەوهى و نیشتمانی کوردی. دواى ئازادکردنیشى لە زیندان لە (نیسانی ۱۹۳۹ز) دا، ناوی کۆمەڵەکە بۆ (پارتى هیوا) دەگۆریت و دەستەى ناوەندی هەلبژیردرا^(۲۹) و (دلداری) کرایە سکرێتێرى پارتەکە^(۳۰). سالی (۱۹۴۰ز) و دواى تەواوکردنى قوناغى ئامدەبى لە کۆلیجى مافى (زانکۆى بەغداد) وەرەگیریت. دواى (چوار) ساڵ خویندنى زانکۆیش لەسالی (۱۹۴۵ز) بڕوانامەى بەکالۆریۆسى لە ماف بەدەست دەهینى و دەست دەداتە کارى پارێزەرى لەشارى (کۆیە)^(۳۱). هەر ئەو سالەشى دەست دەداتە نووسینەوهى بیرەوهرییهکانى ژيانى و خۆى و بنەمالەکەى. تەنانهت یەكەمین شاعیری کوردیش بووه، بەو ووردهکارییه میژووی ژيانى خۆى و بنەمالەکەى نووسىووه تەوهو تیدا بایهخیکى تاییهتی داوه بە دایكى و بە وردى پیناسەى بنەمالەکەى و کەسایهتی و شیوه و رووخسارى کردووه^(۳۲). ئەوهش ئاستى کرانهوه و پیشکەوتن و تیگەیشتنى ئەو نیشان دەدات بۆ رەگەزى میننه، کە لەو دۆخە دواکەوتووهى کۆمەڵگای کوردیدا باس لە ژيان و کەسایهتی دایكى بکات. کانتیکیش (حیزی پزگاری کورد) لە مانگی (شوباتى ۱۹۴۶ز) دامەزرا^(۳۳)، (دلداری) پەيوەندى پینوه کرد و بووه ئەندامى ئەو پارتە^(۳۴). دواى (سى) ساڵ تەمەن و لە سەردانیکدا بۆ شاری (هەولێر) لە (۱۱ تشرینی دووهمی ۱۹۴۸ز) دووچارى نەخۆشییهک دەبیت و بۆ رۆژى دواتر واتە (۱۲ تشرینی دووم) بۆ دواچار مائاواى لە ژيان و کوردستانەکەى دەکات و لەشارى کۆیە بەخاک دەسپێردریت^(۳۵).

لەمەوه دەگەینە ئەوهى، کە (دلداری) لە ژینگەیهکی فەرھەنگى وەك شاری (کۆیە)، کە زیدی شاعیر و زانا و بیرمەندانى وەك (حاجى قادر کۆبى و مەلای گەرە) بووه لەدایک و پەروردهو



گەرە بوو^(۳۶). ئەمەو لە ماوەی (۳۰)ی سالی ژيانى، كە تەمەنىكى تەواو كورت بوو، چەندىن ويىستگەى سياسى و دەربرىنى ھەلويىستى نەتەوھى تىپەرىنىت. تەنانەت سالىك لە ميژووى (دلدارى) شاعىردا نىيە، بەشدارىكى كاراي پروداويك و كۆمەلە و رىكخراويك نەبووبى^(۳۷)، تا ئەوھى لەزىندانىشدا بەرھەمى ھەبوو، كە ھۆنراوھى (ئەى رەقىب)^(۳۸).

۲- ھۆنراوھى (ئەى رەقىب)، چۆن كەى نووسرا؟ (ئەى رەقىب) ئەو ھۆنراوھى، كە (دلدارى) لاي ھەر تاكىكى كورد گە ياندا لووتكە، بە بۆچوونى (د. كوردستان موكرىانى) "بەنرخترىن و نايابترىن ھۆنراوھى نىشتمانى دلدار، كە بەسەرھاتى مىللەتى كوردى خويىناوى دەخاتەپرو^(۳۹)، ديارە ھۆنراوھە كاريگەر ئەو ژىنگەھى بەسەرھوھ بوو، كە (دلدارى) تىدا ژياوھ. ژىنگەھەك، كە شارى (كۆھى) زىدى خۆى وەك ناوچە كانى ترى كوردستان، لەنيوان (دوو) تويژى زەحمەتكيش و خاوەن مولك لە ملمانىدا بوون^(۴۰). سەربارى ھەستكردى بە ستەمى نەتەوھى، كە لە نەتەوھەكى بە گشتى و تويژى زەحمەتكيشانى كۆمەلگاكەى دەكرىت، لەلايەن دەسلەتدارانى پرىمى پادشايەتى، ھۆنراوھەكى نووسى^(۴۱). كاتيكيش كۆمارى كوردستان لە (۲۲ى كانوونى دووھى ۱۹۶۶ز) لە شارى (مەھابادى) پايتەخت دامەزرا^(۴۲)، ئەم ھۆنراوھى كرايە سىروودى نىشتمانى كۆمارەكە و لەپال مەراسىمەكانى ھەلكردنى ئالاي كوردستان، لە شار و شارۆچكە و گوندەكانى سەر بە كۆمار، بە ئاوازيكى ھەماسىيەو و ترايەو^(۴۳). واتە رىك (ھەشت) سال دواى دانانى لەلايەن (دلدار) ھوھ.

۳- دەقى ھۆنراوھەكە: ھۆنراوھى (ئەى رەقىب)، كە دواتر بە ھۆنراوھى (ئەى رەقىب) ناسرا، لە (ھەشت) كۆپلەى شىعەرى پىكھاتوو، كە (دوو) كۆپلەيان دووبارە بۆتەو، ئەويش:
 "كەس نەلئى كورد مردووھ كورد زىندووھ.....زىندووھ ھىچ نانەوى ئالاكەمان"^(۴۴)

كۆى ھۆنراوھەكەشى لە شىئوھى دواندىكى پر لە ھەست و بويزىدا بەرامبەر دوژمان و نەيارانى كورد ھۆنراوھتەو. ئەو دواندەش بە شىئوھى پەسەنايەتى كورد و دىزىنى ميژوھەكى و چەند سەروھرىيەكى ميژوويى كورد داپىژراوھ، كە تۆمارە ميژووييەكانى پەسەن و بەنرخن. (دلدار) لەو ھۆنراوھدا بەم شىئوھى ھزر و ناخى خۆى خستوتەپرو:

ئەى رقىب ھەر ماوھ قەومى زوبان.....نايرمىنى دانەبى تۆبى زەمان
 ئىمە رۆلەى پەنگى سوور و شۆرشىن.....سەبرىكە خويىناوييە پابوردوومان
 ئىمە رۆلەى مېدىا و كەى خوسرەوين.....دىنمان ئاينمانە نىشتمان
 كەس نەلئى كورد مردووھ كورد زىندووھ.....زىندووھ ھىچ نانەوى ئالاكەمان
 چەند ھەزار لاوى كوردى نەپرەشىر.....بوون بەقوربانى و ھەمويان نىژران
 لاوى ئىستاش حازر و ئامادەنە.....گيانفېدايە گيانفېدايە گانفېدان
 لاوى كورد ھەلسايە سەرىپ وەك دلير...سا بەخوين نەقشى ئەكەن تاجى ژيان
 كەس نەلئى كورد مردووھ كورد زىندووھ.....زىندووھ ھىچ نانەوى ئالاكەمان"^(۴۵)

تەوھرى دووھ

ميژوو لە ھۆنراوھى (ئەى رقىب)دا

بەمەبەستى خەستتەپرووى ئەو لايەنانەى ھۆنراوھەكە پەھەندى ميژووييان ھەيە، كە كرۆكى تويژىنەوھەكە، بەرواردىكى تىكسەتەكانى ئىو ھۆنراوھەكە بە پروداو و تۆمارە ميژووييەكانەوھ دەكەين:



۱- کورد و ناسنامه‌ی نه‌ته‌وویی و زیندووویون و مانه‌ووی: (دلدار) له ده‌سیکی هۆنراوه‌که‌یدا ده‌ئێ:

“ئهی ره‌قیب هه‌ر ماوه قه‌ومی کورد زمان”

له نیو دێری یه‌که‌می ئەم هۆنراویه‌دا، لایه‌نیکی میژوویی تیدا‌یه، کوردی وه‌ک (قه‌وم) واته (نه‌ته‌وه) پیناسه‌ کردوه، چونکه‌ بنه‌ما پیکه‌ینه‌ره‌کانی نه‌ته‌وه‌یان له (خاک و زمان و میژوو و دابونه‌ریت و که‌لتووری هاوبه‌ش و چاره‌نووسی هاوبه‌شیان) تیدا‌بووه، به‌وه‌ی له‌ بنه‌ما سه‌ره‌کییه‌کانی ناسنامه‌ی هه‌ر نه‌ته‌وه‌یه‌ک بووه^(٤٦). زاراوه‌ی (قوم) به‌ عه‌ره‌بی و (نه‌ته‌وه‌)ش له زاراوه‌ی (Ethnos) ی یۆنانی کۆن وه‌رگیراوه، به‌مانای کۆمه‌له‌ خه‌لکیک، که‌ له‌سه‌ر خاکیک جیگیر بووبن و خاوه‌نی چه‌ندین تایبه‌تمه‌ندی هاوبه‌ش بووبن له‌ خاک و زمان و میژوو و فره‌ه‌نگ و بنه‌مای ئابووری و ته‌نانه‌ت لایه‌نی سایکۆلۆجیش^(٤٧). به‌و پێشه‌شی (کورد) به‌دیریژی هه‌زاران ساڵ له‌ ده‌رکه‌وتنی له‌سه‌ر خاکی خۆی (کوردستان) ژیاوه‌و خۆی ناوه‌که‌ش له (دوو) بره‌گی (کورد) واته‌ نه‌ته‌وه‌ی کورد و (سه‌رتان) واته‌ مه‌له‌به‌ند و ولات پیکه‌اتوه‌و به‌ هه‌ردوو بره‌گه‌ش واتای (مه‌له‌به‌ندی کوردان) یان (ولاتی کوردان) ی گه‌یا‌ندوه‌وه^(٤٨)، بۆیه‌ کورد وه‌ک نه‌ته‌وه‌ خاوه‌نی خاک و نیشتمانی خۆی بووه‌و له‌ سه‌رده‌مانیکی کۆنی میژووویه‌وه له‌سه‌ر ئەو خاکه‌ ژیاوه^(٤٩). سه‌باره‌ت به‌ (زمانی کوردی)ش، که‌ (دلدار) وه‌ک زمانی نه‌ته‌وه‌ی کورد ئاماژه‌ی پێداوه، به‌ هه‌ر (چوار) شیوه‌ دیالیکته‌که‌ی (کرمانجی ژوورو، کرمانجی ناوه‌راسته، لۆری، گۆرانی) زمانیکی سه‌ره‌به‌خۆ یه‌کیک بووه‌ له‌ زنجیره‌ زمانه‌کانی (هیندۆئاریایی)، که‌ ئه‌ویش له‌ زنجیره‌ی زمانه‌کانی (هیندۆئوروپیه‌کان) بووه^(٥٠). به‌ پرۆای توێژه‌رانی زمانیش سه‌ره‌جه‌م دیالیکته‌کانی زمانی کوردی ئیستا بۆ زمانی میدیه‌کان ده‌گه‌رێنه‌وه، که‌ ئه‌ویش زمانی (زه‌رده‌شت کۆری پورشا‌سه‌پ) ی په‌یامبه‌ری ئابینی زه‌رده‌شتی و زه‌رده‌شتیه‌کان بووه^(٥١). لیره‌وه‌ش (دلدار) زۆر جوان و میژووییانه‌ بۆ ئەوه‌ چووه، که‌ سه‌رباری ئاماژه‌دان به‌ نه‌ته‌وه‌بوونی کورد، هاوبه‌شییه‌کیشی له‌نیوان (میدیه‌کان و کورد) دا دروستکردوه، به‌وه‌ی کورد نه‌وه‌ی میدیه‌کان، که‌ دواتر تیشکی ده‌خه‌ینه‌سه‌ر.

۲- ده‌وله‌تی ماد وه‌ک ده‌وله‌تیکی میژووی به‌هێزی کوردستانی کۆن: کاتی‌ک بۆ ئەو به‌ش‌ه‌ی هۆنراوه‌که‌ ده‌روانین، که‌

باس له (ده‌وله‌تی ماد) ده‌کات و له‌ نیو دێری سییه‌می هۆنراوه‌که‌یدا ده‌ئێت:

“ئیمه‌ رۆله‌ی میدیا وه‌کی خوسه‌روین”

ده‌گه‌ینه‌ ئه‌وه‌ی، که‌ (دلدار) زۆر جوان ناوی یه‌کیک له‌ ده‌وله‌ته‌کانی میژووی کوردستانی کۆنی خسته‌وته‌ نیو ئەو هۆنراویه‌وه، (ده‌وله‌تی ماد) یان (میدیه‌کان)ه. به‌ پێیه‌ی ئەو توێژینه‌وانه‌شی ده‌رکه‌وتون، که‌ میدیه‌کان با‌پیره‌ گه‌وره‌ی کورده‌کانن و کورده‌کانی ئیمرو‌ش نه‌وه‌ی ماده‌کانن^(٥٢)، ئەوا ئاسایی ده‌کرێ ئەو ده‌وله‌ته‌ وه‌ک یه‌کیک له‌ ده‌وله‌ته‌ کوردی و هه‌روه‌ها کوردستانیه‌کان ناوزه‌د بکه‌ین. دیاره‌ سه‌رباری ئه‌وه‌ی ئەم ده‌وله‌ته‌ ناوبانگیکی میژوویی هه‌بووه، برۆاش وایه‌ سالنامه‌ی کوردی له‌ دامه‌زراندنی ئەو ده‌وله‌ته‌وه‌ هاتیه‌ت، چونکه‌ میژووی ده‌رکه‌وتنی ئەو سالنامه‌یه‌ هاوکاته‌ له‌ گه‌ل دامه‌زراندنی ده‌وله‌تی ماد له‌ سه‌ره‌تایی سه‌ده‌ی هه‌شته‌می پێش زاین^(٥٣). ئەوه‌ش دوا‌ی پشتبه‌ستن به‌و راستیه‌ی، که‌ به‌شیکی سالنامه‌کانی میژوو به‌ره‌می دروستبوون و ده‌رکه‌وتنی ده‌وله‌تیکی بوون. وه‌ک (سالنامه‌ی کۆچی)، به‌ کۆچی په‌یامبه‌ری یسلا‌م (د.خ) له‌ شاری (مه‌که‌)وه‌ بۆ شاری (یه‌س‌ر) و گۆرینی ناوی شاره‌که‌ به‌و کۆچه‌ بۆ (مه‌دینه)، سه‌ره‌تا‌کانی ده‌رکه‌وتن و دامه‌زراندنی ده‌وله‌تیکی بوو به‌ ناوی (ده‌وله‌تی مه‌دینه) هاته‌دی^(٥٤). هه‌روه‌ها



جووهکانیش وهک په پیره وانیکي ئایینی ئاسمانی، سالنامه کهی خویان که ناوی (سالنامه یی عیبری) بو دامه زرانندی یه که مین دهوله تیان له سالی (۳۷۶۰ پ.ز) له سهه خاکی فهله ستین دهگه رینه وه. ته نانه ت له کاتی دامه زرانندی (دهوله تی ئیسرائیل) له سالی (۱۹۴۸ ز)، ئاماژه به سالی (۷۰۸ عیبری) کراوه، وهک میژووی دهه که وتنی سالنامه که له سالی دامه زرانندی دهوله تی ئیسرائیل له میژوودا^(۶۵). ئه وهش راست بیت یان، باوه و قه ناعه تی ئه وانه و میژووی سالنامه که یان له سهه ر بنیاتناوه.

کاتیکیش دینه سهه ر میژوو و ناوی ماده کان، تا به هۆیه وه له گه وه بی (دلدار) تینگه یین، که بو ناوی ئه وه دهوله تی خستوته نیو دیریکي هۆنراوه که یدا، دهگه یه ئه وهی، که بو یه که مین جار ناوی (میدیا یان ماد) له ناوی (ئامادای- Amadai) له سالنامه ی ئاشوورییه کان و له سهه رده می (شه لمانسه ری سینه م) و له سالی (۸۳۶ پ.ز) دا هاتوه^(۶۶). کاتیکیش (شمشی ئه ددی پینجه م/ ۸۲۱- ۸۱۰ پ.ز)^(۶۷) شوینی (شه لمانسه ری سینه م) ی گرتوه، (ماد) بووه ناوی یه که مین کونفدراسیونی خیله کی بو له هه ریمی مانای خوره له لاتی ئیمپراتوری ئاشووری، که دواتر دهوله تی مادی له سهه ر بنیاتنا^(۶۸).

(دهوله تی ماد) له سهه ر دهستی (دیاکو- دیوکس/ ۷۰۰- ۶۷۵ پ.ز) دامه زرا^(۶۹). ئه وه له نیو کومه لگای ماد هیزیکي سیاسی به کورده کان به خشی^(۷۰)، له ژیر کاریگه ری (فراورتیس/ ۶۷۵- ۶۵۳ پ.ز)^(۷۱) ی کورپی له کوتایی سهه دهی ئویه می پیش زابین توانی بناغه ی دهوله تی ماد دابمه زینیت. پایته حتی ئه وه دهوله تهش (ههنگماتا- Hangmatama) بو، که به مانای (شوین یان شاری به یه که گه یشتن) ناوبرا، چونکه سهه ره رینگایه کی بازرگاری ئاوریشم بو^(۷۲). دواي کوچی دواي کردنیشی کوره که ی (هوه خشته- که ی ئاکسار- Cyaxares) شوینی گرتوه^(۷۳).

(که ی ئه کسار) سینه مین پادشای دهوله تی ماد بووه، که (دلدار) له هه رنراوه که یدا پینگه یه کی شیاوی تایبه ت به خوی پنداوه به (که ی خسره) ناوی هیناوه^(۷۴). ئه م پادشایه ش وهک پیشینه کانی خوی به چه ندین دهه برینی جیاواز هاتوه له وانه (هوه خشته، کیاکسار، هواکساتار، که ی ئاکسار، که ی خسه ره)^(۷۵). ئه وه کورپی (فراورتیس) بو^(۷۶). میژوونوسی ئیرانی (عه بدولحسین زهرین کوب) ییش ئه وه به دامه زرینه ری راسته قینه ی دهوله تی ماد و ئیمپراتوری گه وه ری خاکی ئیرانی داناوه^(۷۷)، کاتیک توانی به هۆی هاوپه یمانیه تی له گه ل پادشای کلدانی (نه بوبلاسه ر- Nabopolasser) توانی کوتایی به ئیمپراتوری ئاشووری بهینی. ئه وهش دواي ئه وهی له ناوه راستی مانگی ئابی سالی (۶۱۲ پ.ز) شاری (نهینه وای) پایته حتی ئیمپراتوری ئاشووری داگیرکه ن^(۷۸). دوو سال دواتریش (ئاشوور ئوبه له ت) دوايه مین پادشای ئاشووری له شاری (حه ران) کوتایی به ژیا نی بیت. لیره وهش (که ی ئه کسار) وهک دیارترین پادشای میدیه کان ناسرا، چونکه توانی دهوله تی ماد، بگه یه نیته زیرینترین سهه رده می خوی^(۷۹).

له لایه کی دیکه وه نابیت ئه وهش نادیده بگرین، که مه به ست له و پادشایه (که ی خسه ره وهی ساسانی) نییه، وهک هه ندیک بو ی چون. یان به هۆی ئه وهی (دلدار) به (که ی خسره) ناوی هیناوه، به لکو مه به ستی (که ی ئه کسار) بووه، که به (که ی خسه ره) ییش ناسراوه. (که ی خسه ره وهی ساسانی) ش، که نازناوی (ئه نوشیروان) بو، له نیوان سالانی (۵۳۲- ۵۷۹ هز) فه رمانه روه ایه تی کردوه، نه وهک له سهه رده می دهوله تی ماد. واته له بئه ماله ی ساسانی بووه، نه وهک ماد^(۷۰). جیاواز



لهوانهش ههر لهسهردهمی ئەم دهولهتهدا (زهردهشتی کوری پورشاسپ) دهركهوت و ئایینی زهردهشتی بلاوکردهوه^(۷۱).

۳- ئایینی کورد: (دلدار) له نیو دیری دووهی دیری سییه و توویهتی: “دینمان نایمانه نیشتمان”

دیاره مه بهستی ئەو لهو دهبرینه، که ئایین و باوهری کورد نیشتمان بی، ئەوه نییه، که کورد ئایین و باوهری نه بیت، به لکو مه بهست لهوه بووه، که کورد خۆی قوربانی خاکه کهی کردوه، چونکه بهدریژی میژوو (کورد) لهسهر ئایین دژایهتی نهکراوه، به لکو وهک کورد لیدراوه. ئەمه و کاتیکیش لهو هۆنراوهیهدا (دین و ئایین) هاتوه، دوو زاراوه بوون بۆ یهک مه بهست. (دین) له دهبرینه عه ره بییه کهیدا و (ئایینی) وهک ده برینکی کوردی. (دین) یش وهک چه مک و وهک زاراوه له زمانی عه ره بیدا به مانای ئەوه هاتوه که که سیک قهرزدارای یه کیک بی واته (مه دیون) بی. ههروه ها به مانای (دانه ی دینه و دینا)^(۷۲). هه ندیکیش ئایینیان به ریزگرتن و پابه ندبوون به بنه ما شه رعیه کان پیناسه کردوه^(۷۳). له دهقه پیرۆزه کانیشتدا مانای جیاوازی به خۆوه گرتوه، وهک ئەوهی له (تهورات) کتیبی پیرۆزی ئایینی جوودا ئایین به گه رانهوه و پابه ندبوون به ئایینی جوو دانراوه^(۷۴). له (ئاقیستا) کتیبی پیرۆزی ئایینی زهردهشتیشدا به مانای پابه ندبوون به ئاقیستا و ئایینی زهردشتی هاتوه، که باشترین باوهرداران شوینکه وتوانی منن. ئەوانه ی، که پابه ندی ئایینه کهن. خراپترینیشیان ئەوانه ن، که هه ودارانی ئایینه که نین^(۷۵). له (ئینجیل) کتیبی پیرۆزی ئایینی مه سیحیشدا به گه رانهوه بۆ ئایینی مه سیحی هاتوه وهک ئەم دهقه “ئوه ی پیشوازی له من دهکات پیشوازی له من ناکات، به لکو پیشوازی لهوه دهکات، که ناروومی^(۷۶). له قورئانیشدا به پابه ند بوون به ئایینی ئیسلامه وه هاتوه. وهک ئەم دهقه قورئانییه “أَنْ الدین عند الله الاسلام”^(۷۷). په یامبهری ئیسلام (موحه ممه کوری عه بدوللا. د. خ) فه رموویه تی (الایمان بضع و ستون شعبه و الحیاء شعبه من الایمان)^(۷۸). ئەوهش به واتای ئەوه ی باوهر له ئایینی ئیسلام و لهسهر زاری په یامبه ره که ی (د. خ)، چه ند لق و به شی هه یه، که به هه موویان باوهری ئایینی ته واو ده کهن و ده کری یه کیک له وان خاک و نیشتمان بیت. واته که سیک خاک یان نیشتمانی نه بیت باوه ریشی ته واو نییه، بۆیه مردن له پینا و خاک و نیشتماندا به هیزی باوهر بووه، نهک لاوازی.

له کۆی ئەو دهق و ده برینانه ده گه یه ئەوه ی، که لای هه ر ئایین و باوهر لای هه ر کتیب و ده قیکی پیرۆز، پابه ند بووه دهق و ئەو فرمانه ی لهو ئایینه دا هاتوون و جگه له پابه ندبوون به و ئایینه هه یج دهق و په یام و ئایینیکی تر قبول نهکراوه. ئەم حاله تهش لای ئاییناسان و بیرمه ندان، هه ر وابوووه په یوه ست بووه به باوهر و قه ناعه تی خۆدی ئاییناس و زانا و بیرمه ند و میژوونووس و توژره که. وهک ئەوه ی لای (ئه له به غدا دی) وهک زانایه کی ئایینزای سووننه، ئایینی به پابه ند بوون به ئایینی ئیسلام به پتی ئایینزای سووننه زانیوه^(۷۹). ئەمهش پای سه رجه م زانایانی ئیسلام بووه لهو ئایینزایه دا، وهک (ئه لاموهردی)^(۸۰) و (موحه ممه ئەلغه زالی)^(۸۱) و (ئینولجه وزی)^(۸۲) و ئەوانی دیکه.

رای بیرمه ند و خۆره لاتناسه کانی ئەوروپاش جیاواز بووه، ئەوان پینان وابوو “ئایینی به پتو سیستیه کی ژبانی مرۆقه کان زانیوه و پتی وابوو، له میژووی مرۆقاهه تیدا خلیک نه بووه ئایینی نه بوو بیت، بۆیه مرۆقاهه تی له سه رانه ری جیهاندا ئایینی بوون و ئایین^(۸۳).”



لەم پيوندانگەشەو ە باوەر و تىگەيشتن و تيروانين بۆ ئايين لاي ەەر زانا و بيرمەند و تويزەرئىك، لە خودى باوەرپى خويەو ە سەرچاوەى گرتووە، بۆيە لە ميژوودا پيناسەيەكى بينلايەن و سەر بەخۇ بۆ ئايين نايينين. ەەر بۆيە ئاسايش بوو ە شاعيرئىكى وەك (دلدار) دين و ئايينى كورد بە نيشتمانەكەى پيناسە بكات.

۴-ئالاي كوردستان: لە نيو ديري دووهمى ديري چوارەمدا ئامازەى بە (ئالا) كردوو ە بۆ نەتەو ەكەى، بەم شيوەيە:
 “زىندوو ەيچ نانهوى ئالاكەمان”

مەبەستى (دلدار) لە بوونى ئالا بۆ كورد بەو مانايە بوو، كە كورد وەك نەتەو ەيەكى زىندوو بەدرئىزايى ميژوويى خوى، خاوەنى ئالاي خوى بوو. واتە ئالاي ەيز و لايەن و دەولەتانى ديكە بە ەى خوى نەزانيوو. ئەو ەش ەۆكارى زىندوو بوون و بەهيزى كورد بوو، وەك (دلدار) بوى چوو، بەو ەى ئەو ئالايە ەيچ نانهوى. واتە سەربارى ئەو ەموو ستم و چەساندەو ە داگيركاربيەى بەسەر نەتەو ەى كوردا ەاتوو، كەچى كورد ەەر ماو ەتەو ە و لەناو ەچوو ەو ئالاكەشى ەرماو ە^(۸۴)، چونكە ئالا شوناسى بوون و راپەرين و شوړشەكانى بوو. وەك ئەو ەى ئالاي حكومەتى كوردستانى باشوور) بە ريبەرايەتى (مەليك مەحمود) لەنيوان سالانى (۱۹۲۲-۱۹۲۴)، لە رووتەختىكى سەوز پيگەتوو، كە بازنەيەكى خرى لەناو ە بوو ە لەناو بازنە خرەكەش مانگيكي (هيالى) تىدا بوو^(۸۵).

لەلايەكى ترەو ە كوردى بە خاوەن ميژووييەكى خويناوى و و قوربانيدەر پيناسە كردوو، كە لە پووى ميژووييەو ە سەراپاي ميژووى كورد خەبات و قوربانيدان و كۆلنەدان بوو. لەم بوارەشدا ئەگەر بە تومار و رووداو ەكانى ميژووى كوردا رۆبچين دەگەينە ئەو ەى، كە سەراپاي ميژووى كورد بۆ پزگارى و ئازادى و سەرفرازى خاكەكەى بوو^(۸۶). ەربۆيە بە درئىزايى ميژوويى خوى لە خەبات بەردەوام بوو ە كۆلى نەداو ە و ميژووييەكى دوور و درئىزى لەگەل ململانى و خەبات و قوربانيدان، تا سەردەمى (دلدارى) شاعير و تەنەنت دواتر و بۆ ئىستاش درئىزە پيداو ە. ەەر ئەو خۆراگرييش بوو ە كورديان وەك نەتەو ە گەياندۆتە ئىستا و ئايندەش.

ئەنجام

لە ئەنجامى ئەم تويزنەو ەيە گەيشتيني ئەم ئەنجامانەى خوارەو:

يەكەم: (دلدار) وەك يەكيك لە شاعيرە ەوچەر خەكانى كورد، تەنيا لەماو ەى (سى) سالى تەمەنيدا (۱۹۱۸-۱۹۴۸ز) بە ەۆنراو ەى (ئەى رەقيب) بوو ە يەكيك لە ناسراوترين شاعيرانى كورد، بەتايبەت شاعيرانى ەوچەر خى كورد، چونكە ئەو ەۆنراو ەيەى دواچار كرايە سروودىكى نەتەو ەيى.

دوو ەم: (ئەى رەقيب) لە يەكەمين ئەزموونى حكومرانى كورد بە سيستەمى كۆمارى لەسالى (۱۹۴۶ز) بوو ە سروودى نيشتمانى كۆمارى كوردستان لە (مەهاباد) و بۆ ماو ەى (يانزە) مانگ سروودى نەتەو ەيى كۆمار بوو. دواتريش وەك سروودى نەتەو ەيى كورد تا ئيمرو ماو ە.

سييەم: (دلدار) لە ەۆنراو ەكەيدا پشتى بە چەندين تومارى ميژوويى بەستوو ە بۆ پشت ئەستوور كردنى دەقەكانى و لەو كارەشيدا زۆر جوان و بە كورترين دەربەرين، چەند دەقى ميژوويى بۆ ەۆنراو ەكەى ەلبژاردوو، وەك گەرانەو ەى ريشەى كورد و سەرو ەريەكانى بۆ دەولەتى ماد و پادشا بەناوبانگەكەى (كەى ئەكسار). سەربارى ئامازەدان بە ئالا وەك ناسنامەى



شكۆى نەتەۋەبىي كورد و كۆبۈنەۋەبىي ئايىن و باۋەرى كورد لە قوربانيدان بۇ خاك و نىشتمانەكەى (كوردستان) بوۋە.

چوارەم: لە كۆى دىرەكانى ھۆنراۋەكە (كوردى) بە نەتەۋەبىيەكى زىندووى كۆلنەدەرى خەباتگىر پىناسە كردوۋە. ھەرۋەھا ئەۋەشى خستۆتەرۋو، كە بەرامبەر كۆسپەكانى ژيان و دېرەندەبىي و دلرەقى نەيارانى كورد و داگىرەكانى خاكەكەى كۆلى نەداۋە و لە خەبات و قوربانيدان بەردەوام بوۋە. ھەر ئەۋەش ھۆكارى مانەۋەبىي كورد بوۋە لە مېژوۋدا، كە تائىستاش دريژە بە ژيان دەدات. **پىتجەم:** ئەم ھۆنراۋەبىيە بە يەككىك لە ديارترين ئەو ھۆنراۋە كوردبىيانە دادەنرىت، كە (مېژوۋى كورد) بە سەرپاى ھۆنراۋەكەدا ديارە و ھىزىكى بە ھۆنراۋەكانەۋە ديارە.

پەراۋىز و سەرچاۋەكان

۱. دلداز: ديوانى دلداز، چاپى دوۋەم، چاپخانەى كوردستان-ھەولير، عىراق، ۱۹۷۱ز، ل ۳، كاكەى فەلاح، كاروانى شىعەرى نوڤى كوردى، چاپى يەكەم، چاپخانەى حسام-بەغداد، عىراق، ۱۹۸۰ز، ل ۹۹، عبدالخالق علاءالدين-دلداز شاعىرى شۆرشگىرى كورد، چاپى يەكەم، چاپخانەى الافاق العربىيە-بغداد، عىراق، ۱۹۸۵ز، ل ۱۳.

۲. دلداز: س.پ، ل ۳.

۳. دلداز: ۵.س، ل (۴، ۶۰)، عبدالخالق علاءالدين: س.پ، ل ۱۷.

۴. كاكەى فەلاح، س.پ، ل ۹۹، عبدالخالق علاءالدين: ۵.س، ل ۱۳.

۵. دلداز: س.پ، ل ۴، عبدالخالق علاءالدين: ۵.س، ل ۱۵-۱۶.

۶. دلداز: ۵.س، ل ۴.

۷. جەمال فەتحوللا تەيب: شارى كۆبە-لىكۆلنەۋەبىيەكى مېژوۋبىي و سىياسى و كۆمەلەبىيە، چاپى يەكەم، لەبلاۋكراۋەكانى مەكتەبى بىرۋەھوشيارى (ى.ن.ك)-سلىمانى، عىراق، ۲۰۰۶ز، ل ۱۲۵.

۸. دلداز: س.پ، ل ۴، كاكەى فەلاح: س.پ، ل ۹۹، عبدالخالق علاءالدين: س.پ، ل (۱۹، ۲۲).

۹. كاكەى فەلاح: ۵.س، ل ۹۹.

۱۰. كۆمەلەبىيە مەۋەران: ئەم كۆمەلەبىيە، كە خەلكى كۆبە پىيان دەۋوت (كۆمەلەبىيە رۇشنىبىرانى كۆبە) لەسالى (۱۹۳۱ز) لەلەبىن كۆمەلەبىيە كەسايەتى و مامۇستاۋ خوينەۋارانى شارەكە لە (كۆبە) دامەزرا، بەمەبەستى كۆرگەنەۋەبىيە زۆرتىن تويژى خوينەۋار لە دەۋرى خۆيان بۇ خزمەتكردىنى شارەكە و بەرەۋپيژبىردنى دۆزى كورد لەو قۇناغەدا. لەو كەسايەتى و مامۇستاۋ خوينەۋارانى شارى (كۆبە) لە دەۋرى ئەو كۆمەلەبىيە كۆبۈنەۋە، (كاكە زىاد، زەكى ئەحمەد ھەنارى، تاھىر توفىق، سايبىر ئىسماعىل، سەيد ئەحمەد مەلا ۋەلى، عوسمان عەۋنى، جەۋاد ھەمە بەگ، سامى عەۋدال، ئەحمەدى ھەمەبىيە مەلا، ئەحمەد ئاغاي باخچەۋان) ۋ چەندىن كەسايەتى تر. بۇ ئەم مەبەستە، بېۋانە: (كريم شارەزا: لمحة عن تاريخ كويسنجق و أبحاثها/ مجلة زاكروس، العدد (۳)، اربيل، أقليم كردستان العراق-العراق، ۱۹۹۷م، ص ۴۳، جەمال فەتحوللا تەيب، س.پ، ل ۱۱۰-۱۱۲).

۱۱. جەمال فەتحوللا تەيب: س.پ، ل ۱۱۲.

۱۲. دلداز: س.پ، ل ۵.

۱۳. عبدالخالق علاءالدين: س.پ، ل ۳۳.



۱۴. دلدان: س.پ، ل ۴، عبدالخالق علاءالدین: ۵، س، ل ۴۱.
۱۵. جەمال فەتحووللا تەیب: س.پ، ل ۱۲۹.
۱۶. کاکەیی فەلاح: س.پ، ل ۱۰۰.
۱۷. ۵، س، ل (۹۹-۱۰۱).
۱۸. دلدان: س.پ، ل ۶۲.
۱۹. موکەرەم تالەبانی: کۆمەلەیی دارکەر و حیزبی هیوا چۆن دامەزرا؟، گوڤاری رەنگین، ژمارە (۵۲)، بەغداد، عێراق، ۱۹۹۳، ل ۲۰، نوری شاویس: من مەزکراتی، الطبعة الاولى، منشورات الحزب الديموقراطي الكردستاني، اربیل، اقلیم کردستان العراق، ۲۰۰۱، ص ۱۸، صالح الحیدری: مختارات من مذكرات صالح الحیدری، الطبعة الاولى، السليمانية، اقليم كردستان العراق، ۲۰۰۴، ص ۱۹، جەمال فەتحووللا تەیب: س.پ، ل ۱۱۱-۱۱۲، نەجاتی عەبدووللا: جیزی هیوا (۱۹۳۹-۱۹۴۵) دو رەوت و یەک کۆتایی، گوڤاری رابوون، ژمارە (۲۶)، ستۆکھۆلم-سوید، ۱۹۹۹، ل ۵۹.
۲۰. د. عبدالستار طاھر شریف: الجمعيات والمنظمات والاحزاب الكردية في نصف قرن (۱۹۰۸-۱۹۵۸م)، الطبعة الثانية، دار سردم للطباعة والنشر-السليمانية، اقليم كردستان العراق، ۲۰۰۷، ص ۱۳۸، جەمال فەتحووللا تەیب: س.پ، ل ۱۱۲، هیلین محمد أمين المزوري: حزب هیوا-الامل (۱۹۳۹-۱۹۴۶) -دراسة تاريخية سياسية، الطبعة الاولى، مطبعة حاجی هاشم-اربیل، اقليم كردستان العراق، ۲۰۰۸، ص ۵۲، محەمەد فاتیح: حزب و ریکخواه سیاسییە عێراقییەکان (۱۹۱۰-۲۰۱۰)، چاپی یەکەم، لەبلاوکراوەکانی ئاکادیمیای هۆشیاری و پیگەیانندی کادیران-سلیمانی، عێراق، ۲۰۱۲، ل ۹۹.
۲۱. کۆمەلەییەکی کوردی بوو، که له کۆتایی بیستەکانی سەدهی بیستەم له لایەن کۆمەلێک که سایەتی کوردەوه دامەزرا، له وانه (جەمال بابان، موخەمەد ئاغا عەبدوولرەحمان ئاغا، موخەمەد بەگ جاف، شیخ جەمال تالەبانی، ئیسماعیل بەگی رەواندووزی، حوسین حوزنی موکریانی، مەعروف چیاوک، عارف چیاووک حازم شەمەدین ئاغا) و چەندین کەسیکی تر دامەزرا، که هیواو خواستی ئازادی کورد و کوردستان بوو. بۆ ئەم مەبەستە، برۆانه: ((احمد محمد امين: رەواندووز-تۆیژینە وەهەکی میژوویی سیاسییە، چاپی یەکەم، سلیمانی، عێراق، ۲۰۰۸، ل (۱۲۸-۱۳۰)، محمد فاتیح: س.پ، ل (۹۴)).
۲۲. شاویس: م.س، ص ۱۸.
۲۳. المزروي: م.س، ص ۵۲.
۲۴. د. مكرم جمال طالبانی: حزب هیوا، الطبعة الاولى، مركز خاک للنشر و الاعلام-السليمانية، العراق، اقليم كردستان العراق، ۲۰۰۲، صص (۴۳، ۴۹).
۲۵. ارکان حمە امین زرداوی: نشأة و تطور الجمعيات و الاحزاب و التيارات السياسية الكوردية في العراق، الطبعة الاولى، السليمانية، اقليم كردستان العراق، ۲۰۰۱، ص ۲۳.
۲۶. شیرزاد عبدالرحمن: دلدان شیعر و هەلوێست، چاپی یەکەم، دەزگای رۆشنیبری و بلاوکردنەوهی کوردی-بەغداد، عێراق، ۱۹۸۶، ل ۱۷.
۲۷. دلدان: س.پ، ل ۶۲.
۲۸. ۵، س، ل ۱۷.



۲۹. د. عەزیزی شەمزینی: جولانەوێی رزگاری نیشتمانی کوردستان، وەرگێڕانی لە عەرەبییەو: فەزید ئەسەسەرد، چاپی یەکەم، چاپخانەی شەهید ئیبراھیم عەزۆ، ئەیلوول، ۱۹۸۴ز، (۲۰/۳-۲۳)، مەوجود سامان: دلزار لە دیمانەیکە تاییبەتدا، گوڤاری هەریم، ژمارە (۳۰۷)، هەولێر، هەریمی کوردستانی عێراق-عێراق، ۲۰۰۴ز، ل ۱۴.
۳۰. عبدالخالق علاءالدین: س.پ، ل ۸۸. د. کاوس قفطان: الانتفاضات البارزانية، الطبعة الثانية، مطبعة وزارة التربية-أربيل، أقليم كردستان العراق، العراق، ۲۰۰۳م، ص ۶۵.
۳۱. عبدالخالق علاءالدین: س.پ، ل ۷۴.
۳۲. جەبار جەمال غەریب: دلزار خۆریک بە ئاسمانی ئەدەبەو، هەفتەنامەی باس، ژمارە (۳۶۶)، رۆژی (سێشەممە)، بەرواری (۲۰/۱۸/۱۶)، ل ۲۰.
۳۳. د. عبدالستار طاهر شریف: م.س، صص ۱۶۲-۱۶۳.
۳۴. عبدالخالق علاءالدین: س.پ، ل ۸۸.
۳۵. کاکەیی فەلاح: س.پ، ل (۱۰۱-۹۹)، عبدالخالق علاءالدین: ه.س، ل ۷۶.
۳۶. جەمال فەتحووللا: س.پ، ل (۱۹۷-۱۹۴).
۳۷. کاکەیی فەلاح: س.پ، ل (۱۰۷-۹۹)، عبدالخالق علاءالدین: س.پ، ل (۱۳-۷۶)، جەمال فەتحووللا: س.پ، ل (۱۱۱، ۱۹۳-۱۹۷).
۳۸. دلزار: س.پ، ل ۱۷.
۳۹. ه.س، ل ۱۱.
۴۰. جەمال فەتحووللا تەیب: س.پ، ل (۱۹۷-۱۹۹).
۴۱. دلزار: س.پ، ل ۱۷، شیرزاد عبدالرحمن: س.پ، ل (۱۶-۱۸)، جەمال فەتحووللا تەیب: س.پ، ل ۱۹۷-۱۹۸.
۴۲. ابالاس ادگار: جنبش کردها، ترجمه: اسماعیل فتاح قاچی، چاپ اول، انتشارات نگاه-تهران، ایران، ۱۳۷۷ه.ش، ص ۶۰، حمید رضا فیروزی: جمهوری کردستان-گذری بر چگونگی پیدایش و چرایی فروپاشی، چاپ دوم، انتشارات نوای دانش-سندج-ایران، ۱۳۸۸ه.ش، ص ۸۴.
۴۳. ئەوشیروان مستەفا ئەمین: س.پ، ل (۹۶-۱۰۱)، زرار سلیمان بەگ دەرگەلەیی: بیرەوەراییەکانم لەسالانی (۱۹۴۳-۱۹۷۷ز)دا، چاپی یەکەم، چاپخانەی رەهەند-سلیمانی، عێراق، ۲۰۰۲ز.
۴۴. دلزار: س.پ، ل ۱۷.
۴۵. ه.س، ل ۱۲.
۴۶. کاکەیی فەلاح: س.پ، ل ۱۰۷.
۴۷. د. کەویان ئازاد ئەنوەر: چەردەیک لە میژووی کورد، چاپی یەکەم، چاپخانەی چوارچرا-سلیمانی، لەبلاوکراوەکانی دەزگای چاپ و پەخشی چوارچرا-سلیمانی، عێراق، ۲۰۱۳ز، ل ۵۰-۵۱.
۴۸. ئەکرەمی میهراد: ناسیۆنالیزم (گۆرانکاری، تیۆری، رەخنە)، چاپی یەکەم، سلیمانی، هەریمی کوردستانی عێراق، عێراق، ۲۰۰۶ز، ل ۴۱-۴۲.
۴۹. جەمیل رۆژبەییانی: سولطان سەنجەری سەلجوقی سلیمان شاھ بوە، گوڤاری رۆشنیبری نوێ، ژمارە (۱۱۸)، بەغداد، عێراق، ۱۹۸۸ز، ل ۲۳. د. جمال رشید احمد و د. فوزی رشید: تاریخ الكرد القديم، الطبعة الاولى، مطابع دار الحکمة-أربيل، العراق، ۱۹۹۰م، ص ۱۳. د. زرار صدیق توفیق:



کردستان فی القرن الثامن الهجري-دراسة فی تاریخها السیاسی و الحضاری، الطبعة الاولى، مطبعة وزارة الثقافة-أربیل، أقليم كردستان العراق، العراق، ۲۰۰۱م، ص ۳۷، د. کهیوان ئازاد ئهنوهر: س.پ، ۱۵ ل.

۵۰. بۆ ئهم مه بهسته، پروانه: (د. جمال رشید احمد و د. فوزی رشید: ه.س، صص(۱۲-۱۲۲)).
 ۵۱. طه باقر و فؤاد سفر: المرشد الى مواطن و الاثار، الطبعة الرابعة، بغداد، العراق، ۱۹۶۵م، صص ۲۰-۲۱، زبیر بلال اسماعیل: میژووی زمانی کوردی، وهرگێرانی: یوسف رووف علی، چاپی یه کهم، دار الحرية للطباعة-بغداد، عیراق، ۱۹۸۴ز، ۸۹ ل، قیلچیشکی: نهژادی کورد-رهوتی میژوویی دروستبوونی میلهتی کورد، چاپی یه کهم، چاپخانهی خهبات-دهۆک، عیراق، ۲۰۰۰ز، لل(۷۰-۷۷) د. فؤاد حمه خورشید: أصل الكورد و اللغة الكوردیه، الطبعة الاولى، دار سردم للطباعة و النشر-السليمانية، أقليم كردستان العراق، العراق، ۲۰۱۱م، صص(۸۲-۸۴).

۵۲. بۆ ئهم مه بهسته، پروانه: (عبدالرحمن زهبيجي: قاموسى زمانى كوردى، چاپی یه کهم، انتشاراتی صلاح الدينی ایوبی-مهاباد، ئێران، ۱۳۶۷ه.ش، ۲۶ ل، زبیر بلال اسماعیل: س.پ، لل(۳۳، ۴۹، ۸۹)، محهمه ئهمین ههورامانی: میژووی ریبازی زمانی کوردی، چاپی یه کهم، بهغداد، عیراق، ۱۹۹۰ز، ۲۴ ل. د. رفیق شوانی: زمانی کوردی له ناو زمانه کانی جیهاندا، چاپی یه کهم، چاپخانهی خانى-دهۆک، ههریمی کوردستانی عیراق، عیراق، ۲۰۰۸ز، ل(۱۲۸).

۵۳. بۆ ئهم مه بهسته، پروانه: ((قلادیمیر مینورسکی: بنچینه کانی کورد و چهند وتاریکی کوردناسی، وهرگێرانی: نهجاتی عهه بدوللا، چاپی یه کهم، چاپ و پهخشى حمدى-سليمانى، عیراق، ۲۰۰۷ز، لل(۲۹-۴۲) د. جمال رشید احمد: الكورد و ظهورم فى التاريخ، الطبعة الاولى، دار اراس للطباعة و النشر و التوزيع-أربیل، أقليم كردستان العراق، العراق، ۲۰۰۳م، ۱۸۰/۲-۱۸۱، کهریم شارهزا و نازم هویزی و عوسمان مستهفا خۆشناو و مهجید ئاسنگهز: کویه له رهوتی شارستانیهندا، چاپی یه کهم، چاپخانهی وهزارهتی رۆشنیری-ههولیر، ۲۰۰۹ز، ل(۳۷)).

۵۴. بۆ ئهم مه بهسته و بۆ زیاتر زانیاری، پروانه: (کهیوان ئازاد ئهنوهر: کورد له چهند تۆماریکی میژوویی دا، چاپی یه کهم، سلیمانی، عیراق، ۲۰۰۴ز، لل(۱۳-۲۴)، کورد و میژوو و جهژنی نهوورۆز، چاپی یه کهم، چاپخانهی دلیر-سليمانى، له بلاوکراوه کانی دهزگای ئایدیا-سليمانى، عیراق، ۲۰۱۴ز، ل(۱۰).

۵۵. د. حسن ابراهیم حسن: س.پ، ۸۵/۱، د. عبدالعزیز الدورى: مقدمة فى تاريخ صدر الاسلام، الطبعة الاولى، بیروت، لبنان، ۲۰۰۵م، صص(۴۶-۴۷).

۵۶. بۆ ئهم مه بهسته، پروانه: ((حمید احمدی: ریشه های بحران در خاورمیانه، چاپ اول، تهران، ایران، ۱۳۷۱ه.ش، صص(۴۷۶-۴۷۸)).

۵۷. مینورسکی: س.پ، ۳۶ ل، مهلا جهمیل رۆژبه یانی: کورد و رهگهزی ئاری-لینکۆلینه وهیهکی میژوویی و زمانهوانی و کهلتوورییه، ئاماده کردنی: شیرزاد محهمه ئهمین رۆژبه یانی، چاپی یه کهم، چاپخانهی ئاراپخا-کهرکوک، عیراق، ۲۰۰۵ز، ۴۴ ل، قادری ئهحمه دی: کورد و میژوو-کورتیه باسیکه له سههر ئایین و میژووی کورد له ۳۶۰۰ پینش زاین تا سه رهه لدانی قاجاره کان، چاپی یه کهم، چاپخانه و ئۆفسیتی قانع-سليمانى، عیراق، ۲۰۰۵ز، ل(۱۵۵).



۵۸. وiliam لانجز: موسوعه تاريخ العالم، اشرف على ترجمه: د. محمد مصطفى زياده، الطبعة الاولى، مكتبة النهضة المصرية-القاهرة، مصر، ۱۹۵۹م، ۹۳/۱.
۵۹. فيلچيفسكى: س.پ، لل ۱۱۸-۱۱۹.
۶۰. د. ئەحمەد مەحمود ئەلخەلیل: مەملەكەتە تى ما، وەرگىزانی: حمەسە عەيد كەلارى، چاپى يەكەم، چاپخانهى موكریان-هەولێر، عێراق، ۲۰۱۳ز، ل ۳۷.
۶۱. عبدالحسين زرين كوب: تاريخ مردم ايران- ايران قبل از اسلام- كشمکش باقدرتها، چاپ اول، مؤسسە أنتشارات امير كبير-چاپخانه سپهر، تهران، ايران، ۱۳۷۴ه.ش، ۸۵/۱.
۶۲. د. جمال رشيد احمد و د. فوزى رشيد: تاريخ الكرد القديم، صص ۱۱۲-۱۱۳، ئەلخەلیل: س.پ، لل (۵۹، ۶۳).
۶۳. د. عبدالحميد زايد: الشرق الخالد-مقدمة فى تاريخ الحضارات الشرق الادنى من أقدم العصور حتى عام ۳۲۳ق.م، الطبعة الاولى، دار النهضة المصرية-القاهرة، ۱۹۶۷م، ص ۵۷۱، ايگور ميخائيلوويچ دياكونوف: تاريخ ماد، ترجمه: كريم كشاورز، چاپ ششم، شركت انتشارات علمى و فرهنگى-تهران، ايران، ۱۳۸۰ه.ش، ص ۱۷۱، زرين كوب: تاريخ، ۸۵/۱.
۶۴. هرودوت: تاريخ هرودوت، تلخيص و تنظيم: جيمس الن استوارت اونز، ترجمه به انگليسى: جرج راولينسن، ترجمه به فارسى: وحيد مازندراني، چاپ چهارم، شركت انتشارات علمى فرهنگى-تهران، ايران، ۱۳۴۳ه.ش، ص ۸۱.
۶۵. برونه هونراوهكە، نيوهى دووهى ديڤرى سنيهم، كە دەلى: (ئيمه رۆلهى ميديا و كەى خوسرهوين).
۶۶. دۆن ناردۆ: ئيمپراتوريه تى ئاشور: وەرگىزانی: يادگار حەمە غەريب، چاپى يەكەم، دەزگا و پەخشى سەردەم-سليمانى، عێراق، ۲۰۰۸ز، ل ۱۳۷، ئەحمەدى: كورد، ل ۱۶۲.
۶۷. رۆژبەيانى: كورد، لل ۵۳-۵۴، ئەحمەدى: كورد، ل ۱۵۵.
۶۸. : تاريخ مردم ايران، ۹۴/۱، چاپلە: م.س، ص ۶۰.
۶۹. دياكونوف: م.س، ص ۲۷۱، ناردۆ: س.پ، ل ۱۳۹، رۆژبەيانى: كورد، ل ۵۵، ئەلخەلیل: س.پ، ل ۸۴، هەروەها:
- Quoted in Inckenbill: Anicent records of Assyia and Babylon, Vol 2, First Type, London, U.G, PP419-420.
۷۰. دياكونوف: م.س، ص ۲۷۱، ناردۆ: س.پ، ل ۱۳۷، زبير بلال اسماعيل: س.پ، ل ۱۹، ئەلخەلیل: س.پ، ل ۷۳، د. فؤاد حمە خورشيد: م.س، ص ۳۸.
۷۱. المسعودى: مروج الذهب و معادن الجواهر، عني به: د.محمد هشام النعسان و عبدالمجيد طعمه حلبى، الطبعة الاولى، دار المعرفة للطباعة و النشر و التوزيع-بيروت، لبنان، ۲۰۰۵م، ۲۳۷/۱، الخواجه نظام الملك الطوسي: سياست نامه-سير الملوك، ترجمه: يوسف حسين بكار، الطبعة الاولى، دار القدس-بيروت، لبنان، بلا، ص ۶۰.
۷۲. دياكونوف: م.س، ص ۳۹، زبير بلال اسماعيل: س.پ، لل (۳۳، ۴۹، ۸۹)، ميهرداد، س.پ، لل ۴۴-۴۵.
۷۳. الرازى: مختار الصحاح، صنعه: نديم مرعشلي، اسامه مرعشلي، عادل مرعشلي، قدم له: د. وهبه الزحيلي، الطبعة الاولى، دار البشائر للطباعة و النشر و التوزيع-دمشق، سوريه، ۱۹۹۷م، ص ۱۴۳،



فیروز ابادی: القاموس المحيط، رتبه و وثقه: خليل مامون شيخا، الطبعة الثانية، دار المعرفة- بيروت، لبنان، ۲۰۰۷م، صص ۶۶۱-۶۶۲.

۷۴. الراغب الاصفهاني: معجم مفردات الفاظ القرآن، تحقيق: نديم مرعشلي، الطبعة الاولى، دار الكاتب العربي-بيروت، لبنان، ۱۹۷۲م، ص ۱۷۷، ابن منظور: لسان العرب، تحقيق: عبدالله على الكبير، الطبعة الاولى، دار المعارف-القاهرة، مصر، بلا، ۱۴۶۹/۲.

۷۵. العهد القديم، سفر التكوين، ۱۲: ۳.

۷۶. يسنا، هات، ۳۰: ۴.

۷۷. ئينجيل، مەرقوس، ۳۷: ۹.

۷۸. سوورەتی (ال عمران)، ئایەتی (۱۹). مانای ئایەتەکه بەم شیۆهه "ئاین لە لای خودا ئیسلام".

۷۹. مانای فەرمودەکهش بەم شیۆهه "باوەر نزیك به حەفتا بەشه، ریز و حورمه تیش به شیکه له باوەر". بۆ ئەم مەبەستە، بروانه: (البخاری: صحيح البخاری، ضبط النص: محمود محمد محمود حسن النصار، الطبعة الثالثة، دار الكتب العلمية-بيروت، لبنان، ۲۰۰۳م، كتاب الايمان (۲)، باب امور الايمان (۳)، صص ۱۷-۱۸، النسائی: سنن السنائی، الطبعة الاولى، دار ابن حزم-بيروت، لبنان، ۱۹۹۹م، كتاب الايمان و شرائعه، رقم الحديث (۱۶)، ص ۷۱۵).

۸۰. بۆ زیاتر زانیاری، بروانه: ((عبدالقاهر بن طاهر بن محمد البغدادی: اصول الدين، الطبعة الاولى، مطبعة الدولة-مدرسه الالهيات بدار الفنون التركية-اسطنبول، تركيا، ۱۹۲۸م، صص (۱۵۳-۲۰۸)).

۸۱. الاحكام السلطانية و الولايات الدينية، الطبعة الاولى، مطبعة عيسى الباب الحلبي و شركائه في مصر-القاهرة، مصر، ۱۹۵۴م، ص ۴۰.

۸۲. ابو حامد محمد بن محمد بن محمود: فيصل التفرقة بين الاسلام و الزندقة، تحقيق: سليمان دنيا، الطبعة الاولى، دار الاحياو الكتب-القاهرة، مصر، ۱۹۶۱م، ص ۱۹۲.

۸۳. تبليس ابليس، الطبعة الخامسة، مؤسسة الكتب العلمية-بيروت، لبنان، بلا، صص (۵-۱۲).

۸۴. بۆ ئەم مەبەستە، بروانه: (رابرت.ا. هيوم: اديان زنده جهان، ترجمه: دكتور محمد عبدالرحيم گواهی و با ورقى فصل مربوط به اسلام استاد محمد تقى فرامرزی، چاپ ششم، دفتر نشر فرهنگى اسلامى-تهران، ايران، ۱۳۷۶ه.ش، صص ۱۷-۱۸، جورج ويلهام فردريك هيجل: موسوعة العلوم الفلسفية، ترجمه: امام عبدالفتاح امام، الطبعة الاولى، دار التنوير-بيروت، لبنان، ۱۹۸۳م، صص ۴۷-۴۸).

۸۵. بۆ ئەم مەبەستە و زانیاری لەسەر بوونی ئالا له چهند شوۆرشیکى هاوسه ردهمى دلدارى شاعیر، بروانه: ((کریس کۆچیرا: کورد له سه دهى نۆزده و بیستدا، چاپى دووهم، چاپخانهى شقان-سليمانى، عیراق، ۲۰۰۴ز، لل (۷۷، ۱۱۶)، فاخر حهسن گولى: سمکویى شکاک و شوۆره شاولى د به لگه نامه ئیرانى دا، وه رگێران و پیدچوون: نزار ئەیوب گولى، چاپ ئیکى، چاپخانه سپیریز-دهوک، عیراق، ۲۰۱۰ز، لل (۳۰-۳۷)).

۸۶. کۆچیرا: س، پ، ل، ۷۷.

۸۷. بۆ ئەم لایه نه سه رچاوه گه لیک زۆرن، بۆ مەبەستە، بروانه: شه ره فخانى به دلیسى: شه ره فخانى به دلیسى: شه ره فنامه، وه رگێرانى: هه ژار موکریانى، چاپى یه کهم، به غداد، ۱۹۷۲ز، محمه د محمه د



دیار

کۆنفرانسی

ئەمەین زەکی: خولاصە یەکی تاریخی کورد و کوردستان، چاپی یەکەم، چاپخانە ی دار السلام- بەغداد، عێراق، (١٩٣١ز).

سەرچاوەکان

یەکەم: کتیبە پیرۆزەکان:

١. ئاقیستا: کتیبی پیرۆزی ئایینی زەرەدەشتی.

٢. ئینجیل: کتیبی پیرۆزی ئایینی مەسیحی.

٣. تەورات: کتیبی پیرۆزی ئایینی جوو.

٤. قورئان: کتیبی پیرۆزی ئایینی ئیسلام.

دووهم: بە زمانی عەرەبی:

١. سەرچاوە کۆنەکان:

الراغب الاصفهانی، هو الحسين بن محمد بن المفضل الراغب/ (١١٠٨/٥٥٠٢م)
٥. معجم مفردات الفاظ القرآن، تحقیق: ندیم مرعشلی، الطبعة الاولى، دار الکتب العربی-بیروت، لبنان، ١٩٧٢م.

البخاری، ابی عبدالله محمد بن اسماعیل بن ابراهیم بن المغیره بن بردزیه الجعفی/ (٨٦٩/٥٢٥٦م)
٦. صحیح البخاری، ضبط النص: محمود محمد حسن النصار، الطبعة الثالثة، دار الکتب العلمیة-بیروت، لبنان، ٢٠٠٣م.

البغدادی، عبدالقاهر بن طاهر بن محمد/ (٥٤٢٩ - ١٠٣٧م)
٧. اصول الدین، الطبعة الاولى، مطبعة الدولة-مدرسه الالهيات بدار الفنون ترکیه- اسطنبول، ترکیا، ١٩٢٨م.

ابوبکر الرازی، محمد بن ابی بکر بن عبدالقادر/ (١٢٦٧/٥٦٦٦م)
٨. مختار الصحاح، صنعہ: ندیم مرعشلی، اسامه مرعشلی، عادل مرعشلی، قدم له: د. وهبه الزحيلي، الطبعة الأولى، دار البشائر للطباعة و النشر و التوزيع-دمشق، سوریه، ١٩٩٧م.

أبن الجوزی، جمال الدین ابی الفرج عبدالرحمن البغدادی/ (١٢٠٠/٥٥٩٧م)
٩. تبلیس ابلیس، الطبعة الخامسة، مؤسسه الکتب العلمیة-بیروت، لبنان، بلا.
الغزالی، ابو حامد محمد بن محمد بن محمود/ (١١١١/٥٥٠٥م)

١٠. فیصل التفرقة بین الاسلام و الزندقة، تحقیق: سلیمان دنیا، الطبعة الاولى، دار الاحیاء الکتب- القاهرة، مصر، ١٩٦١م.

الکبری، ابی جعفر محمد بن جریر/ (٩٣٢/٥٣١٠م)
١١. تاریخ الطبری، تحقیق: مصطفی السید و طارق السید، الطبعة الاولى، مکتبه التوفیقیة-القاهرة، مصر، بلا.

الطوسی، الخواجه نظام الملک/ (١٠٩٢/٥٤٨٥م)
١٢. سیاست نامہ-سیر الملوک، ترجمه: یوسف حسین بکار، الطبعة الاولى، دار القدس-بیروت، لبنان، بلا.

الفیروز ابادی، مجدالدین محمد بن یعقوب/ (٤١٤/٥٨١٧م)



١٣. القاموس المحيط، رتبه و وثقه: خليل مامؤن شـيـحـا، الطبعه الثانيه، دار المعرفه- بيروت، لبنان، ٢٠٠٧م.
- المـاوردى، أبو الحسن على بن محمد بن حبيب البصرى/(١٠٥٨/٥٤٥٠م)
١٤. الاحكام السلطانيه و الولايات الدينيه، الطبعه الاولى، مطبعه عيسى الباب الحلبي و شركائه فى مصر- القاهره، مصر، ١٩٥٤م.
- المسعودى، ابى الحسن على بن الحسين/(٩٥٦/٥٣٤٥م)
١٥. مروج الذهب و معادن الجواهر، عنى به: دمحم هشام النعسان و عبدالمجيد طعمه حلبي، الطبعه الاولى، دار المعرفه للطباعه و النشر و التوزيع-بيروت، لبنان، ٢٠٠٥م.
- أبن منظور، محمد بن مكرم بن على أبو الفضل جمال الدين/(١٣١١/٥٧١١م)
١٦. لسان العرب، تحقيق: عبدالله على الكبير، الطبعه الاولى، دار المعارف-القاهره، مصر، بلا.
- النسائى، ابى عبدالرحمن احمد بن شعيب ابن على بن سنان بن دينار/(٩١٥/٥٣٠٣م)
١٧. سنن السنائى، الطبعه الاولى، دار ابن حزم-بيروت، لبنان، ١٩٩٩م.
- ب.سه رچاوه نوييه كان:
- د. جمال رشيد احمد و د. فوزى رشيد/
١٨. تاريخ الكرد القديم، الطبعه الاولى، مطابع دار الحكمة-أربيل، العراق، ١٩٩٠م.
١٩. الكورد و ظهورهم فى التاريخ، الطبعه الاولى، دار اراس للطباعه و النشر و التوزيع-اربيل، أقليم كردستان العراق، العراق، ٢٠٠٣م،
- د. حسن ابراهيم حسن/
٢٠. تاريخ الاسلام العام، الطبعه الخامسه عشر، مكتبه النهضه المصريه-القاهره، ٢٠٠١م.
- الحيدرى، صالح/
٢١. مختارات من مذكرات صالح الحيدرى، الطبعه الاولى، السلیمانيه، أقليم كردستان العراق، ٢٠٠٤م.
- الدورى، د. عبدالعزيز/
٢٢. مقدمه فى تاريخ صدر الاسلام، الطبعه الاولى، بيروت، لبنان، ٢٠٠٥م.
- زايد، د. عبدالحميد/
٢٣. الشرق الخالد-مقدمه فى تاريخ الحضارات الشرق الادنى من أقدم العصور حتى عام ٣٢٣ق.م، الطبعه الاولى، دار النهضه المصريه-القاهره، ١٩٦٧م.
- د. زرار صديق توفيق/
٢٤. كردستان فى القرن الثامن الهجرى-دراسة فى تاريخها السياسى والحضارى، الطبعه الاولى، مطبعه وزارة الثقافه-أربيل، أقليم كردستان العراق، العراق، ٢٠٠١م.
- زرداوى، ارکان حمه امين/
٢٥. نشاه و تطور الجمعيات والاحزاب والتيارات السياسيه الكوردية فى العراق، الطبعه الاولى، السلیمانيه، أقليم كردستان العراق، العراق، ٢٠٠١م.
- السحمرانى، د. سعد/
٢٦. ترجمان الاديان، الطبعه الاولى، دار النفائس للطباعه و النشر و التوزيع-بيروت، لبنان، ٢٠٠٩م.
- شاوييس، نورى/



دیار

کۆنفرانسی

٢٧. من مذكراتي، الطبعة الاولى، منشورات الحزب الديموقراطي الكردستاني، اربيل، أقليم كردستان العراق، العراق، ٢٠٠١م.
طالباني، د. مكرم جمال/
٢٨. حزب هيووا، الطبعة الاولى، مركز خاك للنشر والاعلام-السليمانية، أقليم كردستان العراق، العراق، ٢٠٠٢م.
طه باقر و فؤاد سفر/
٢٩. المرشد الى مواطن و الاثار، الطبعة الرابعة، بغداد، العراق، ١٩٦٥م.
د. عبدالستار طاهر شريف/
٣٠. الجمعيات والمنظمات والاحزاب الكردية في نصف قرن(١٩٠٨-١٩٥٨م)، الطبعة الثانية، دار سردم للطباعة والنشر-السليمانية، أقليم كردستان العراق، العراق، ٢٠٠٧م.
ا.د. فؤاد حمه خورشيد/
٣١. أصل الكورد واللغة الكوردية، الطبعة الاولى، دار سردم للطباعة والنشر-السليمانية، أقليم كردستان العراق، العراق، ٢٠١١م.
قفطان، د. كاوس/
٣٢. الانتفاضات البارزانية، الطبعة الثانية، مطبعة وزارة التربية-اربيل، أقليم كردستان العراق، العراق، ٢٠٠٣م.
لانجز، وليام/
٣٣. موسوعة تاريخ العالم، اشرف على الترجمة: د. محمد مصطفى زيادة، الطبعة الاولى، مكتبه النهضة المصرية-القاهرة، مصر، ١٩٥٩م.
المزوري، هلين محمد أمين/
٣٤. حزب هيووا-الامل (١٩٣٩-١٩٤٦)-دراسة تاريخية سياسية، الطبعة الاولى، مطبعة حاجي هاشم-أربيل، أقليم كردستان العراق، العراق، ٢٠٠٨م.
هاول، ويلسون ناثنيل/
٣٥. الكرد و الاتحاد السوفياتي، ترجمه: ضياء الدين المرعب، مراجعة: د. فؤاد حمه خورشيد و فائزة رشيد جمعة، الطبعة الاولى، مطبعة ايلاف-بغداد، العراق، ٢٠٠٦م.
هيغل، جورج ويلهام فردريك/
٣٦. موسوعة العلوم الفلسفية، ترجمة: امام عبدالفتاح امام، الطبعة الاولى، دار التنوير-بيروت، لبنان، ١٩٨٣م.
سيوسولوجيا الفكر الاسلامي، الطبعة الاولى، دار المعرفة الجديدة-القاهرة، مصر، بلا.
سنييهم: بهزمانى كوردى:
احمد محمد امين/
٣٧. پهواندوز-توژينه وهيهكى ميژوويى سياسييه، چاپى يهكهم، سليمانى، ههريمى كوردستانى عيراق-عيراق، ٢٠٠٨ز.
بهدييسى، شه رهفخان/
٣٨. شه رهفخانى بهدييسى: شه رهفنامه، وهرگيرانى: ههژار موكرىانى، چاپى يهكهم، بهغداد، ١٩٧٢ز.



ئهحمه‌دی، قادر/

۳۹. کورد و میژوو-کورتە باسیکه له‌سه‌ر ئایین و میژووی کورد له ۳۶۰۰ پینش زاین تا سه‌ره‌لدانی قاجاره‌کان، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه و ئۆفسیتی قانع-سلیمانی، عێراق، ۲۰۰۵ز.

ئه‌لخه‌لیل، د. ئه‌حمه‌د مه‌حمود /

۴۰. مه‌مله‌که‌تی ماد، وه‌رگێرانی: حه‌مه‌سه‌عید که‌لاری، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی موکریان-هه‌ولێر، عێراق، ۲۰۱۳ز.

جه‌مال فه‌تحوللا ته‌یب/

۴۱. شاری کۆیه-لیکۆلینه‌وه‌یه‌کی میژوویی و سیاسی و کومه‌لایه‌تییه، چاپی یه‌که‌م، له‌بلاوکه‌راوه‌کانی مه‌که‌ته‌بی بیروه‌وشیاری (ی.ن.ک)-سلیمانی، عێراق، ۲۰۰۶ز.

دلداری/

۴۲. دیوانی دلداری، چاپی دووهم، چاپخانه‌ی کوردستان-هه‌ولێر، عێراق، ۱۹۷۱ز

رۆژبه‌یانی، مه‌لا جه‌میل/

۴۳. کورد و په‌گه‌زی ئاری-لیکۆلینه‌وه‌یه‌کی میژوویی و زمانه‌وانی و که‌لتوورییه، ئاماده‌کردنی: شیرزاد محه‌مه‌د ئه‌مین رۆژبه‌یانی، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی ئاراپخا-که‌رکوک، عێراق، ۲۰۰۵ز.

شاره‌زا، که‌ریم و نازم هه‌ویزی و عوسمان مسته‌فا خوشناو و مه‌جید ئاسنگه‌ر/

۴۴. کۆیه له‌ په‌وتی شارستانیه‌تا، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی رۆشنییری-هه‌ولێر، عێراق، ۲۰۰۹ز.

زبیر بلال اسماعیل/

۴۵. میژووی زمانی کوردی، وه‌رگێرانی: یوسف رووف علی، چاپی یه‌که‌م، دار الحریه‌ للطباعه-بغداد، عێراق، ۱۹۸۴ز.

زرار سلیمان به‌گ ده‌رگه‌له‌یی/

۴۶. بیروه‌رییه‌کانم له‌سالانی (۱۹۴۳-۱۹۷۷ز)دا، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی په‌هه‌ند-سلیمانی، عێراق، ۲۰۰۲ز.

زه‌بیحی، عبدالرحمن/

۴۷. قاموسی زمانی کوردی، چاپی یه‌که‌م، انتشاراتی صلاح الدینی ایوبی-مه‌هاباد، ئێران، ۱۳۶۷ه‌.ش.

شه‌مزینی، د. عه‌زیز/

۴۸. جولانه‌وه‌ی رزگاری نیشتمانی کوردستان، وه‌رگێرانی له‌ عه‌ره‌بییه‌وه: فه‌رید ئه‌سه‌سه‌رد، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی شه‌هید ئیبراهیم عه‌زق، ئه‌یلول، ۱۹۸۴ز.

شیرزاد عبدالرحمن/

۴۹. دلداری شیعرو هه‌لوئیس، چاپی یه‌که‌م، ده‌زگای رۆشنییری و بلاوکه‌رینه‌وه‌ی کوردی-به‌غداد، عێراق، ۱۹۸۶ز.

شوانی، د. رفیق/

۵۰. زمانی کوردی له‌ناو زمانه‌کانی جیهاندا، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی خانی-ده‌وک، عێراق، ۲۰۰۸ز.

عبدالخالق علاءالدین/

۵۱. دلداری شاعیری شوێرگێری کورد، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی الافاق العریبه‌-بغداد، عێراق، ۱۹۸۵ز.



- کاکه‌ی فه‌لاح، همه‌هه‌مه‌ ئه‌مین قادر/
۵۲. کاروانی شیعیری نوئی کوردی، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی حسام-به‌غداد، عێراق، ۱۹۸۰ز.
- که‌یوان ئازاد ئه‌نوه‌ر/
۵۳. چه‌رده‌یه‌ک له‌ میژووی کورد، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی چوارچرا-سلیمانی، له‌ بلاوکراوه‌کانی ده‌زگای چاپ و په‌خشی چوارچرا-سلیمانی، عێراق، ۲۰۱۳ز.
۵۴. کورد له‌ چه‌ند تو‌ماریکی میژوویی دا، چاپی یه‌که‌م، سلیمانی، عێراق، ۲۰۰۴ز.
۵۵. کورد و میژوو و جه‌ژنی نه‌ورۆن، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی دلیر-سلیمانی، له‌ بلاوکراوه‌کانی ده‌زگای ئایدیا-سلیمانی، ۲۰۱۴ز، عێراق.
- محهمه‌د محهمه‌د ئه‌مین زه‌کی/
۵۶. خولاصه‌یه‌کی تاریخی کورد و کوردستان، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی دار السلام-به‌غداد، عێراق، ۱۹۳۱ز
- حه‌مه‌د فاتیح/
۵۷. حزب و ریک‌خراوه‌ سیاسییه‌ عێراقیه‌ی کان (۱۹۱۰-۲۰۱۰)، چاپی یه‌که‌م، له‌ بلاوکراوه‌کانی ئاکادیمیای هۆشیاری و پیگه‌یانندی کادیران-سلیمانی، عێراق، ۲۰۱۲ز
- مینۆرسکی، ق‌لادیمیر/
۵۸. بنچینه‌کانی کورد و چه‌ند وتاریکی کوردناسی، وه‌رگێڕانی: د. نه‌جاتی عه‌بدوللا، چاپی یه‌که‌م، ده‌زگای چاپ و په‌خشی سه‌رده‌م-سلیمانی، عێراق، ۲۰۰۷ز.
- میهردا، ئه‌که‌رم/
۵۹. ناسیۆنالیزم (گۆڕانکاری، تیۆری، ره‌خنه)، چاپی یه‌که‌م، سلیمانی، عێراق، ۲۰۰۶ز.
- نه‌وشیروان مسته‌فا ئه‌مین/
۶۰. حکومه‌تی کوردستان- کورد له‌گه‌مه‌ی سو‌قیه‌تیدا، چاپی دووهم، هه‌ولێر، عێراق، ۱۹۹۳ز.
- هه‌ورامانی، محهمه‌د ئه‌مین/
۶۱. میژووی رێبازی زمانی کوردی، چاپی یه‌که‌م، به‌غداد، عێراق، ۱۹۹۰ز، ل ۲۴.
- چواره‌م: به‌زمانی فارسی:
- اسه‌رچاوه‌ کۆنه‌کان:
- ه‌رودوت/
۶۲. تاریخ ه‌رودوت، تلخیص و تنظیم جیمس‌الن استوارت اونز، ترجمه‌ به‌ انگلیسی: جرج راولینسن، ترجمه‌ به‌ فارسی: وحید مازندرانی، چاپ چهارم، شرکت انتشارات علمی فرهنگ-ته‌ران، ایران، ۱۳۴۳ش.
- ب. سه‌رچاوه‌ نوێیه‌کان:**
- احمدی، حمید/
۶۳. ریشه‌های بحران در خاورمیانه، چاپ اول، ته‌ران، ایران، ۱۳۷۱ش.
- ادگار، ابالاس/
۶۴. جنبش کردها، ترجمه: اسماعیل فتاح قاضی، چاپ اول، انتشارات نگاه-ته‌ران، ایران، ۱۳۷۷ش.



- رضا فیروزی، حمید/
 ۶۵. جمهوری کردستان-گذری بر چگونگی پیدایش و چراپی فروپاشی، چاپ دوم، انتشارات نوای دانش-سنندج-ایران، ۱۳۸۸ه.ش.
 دیاکونوف، ایگور میخائیلوویچ/
 ۶۶. تاریخ ماد، ترجمه: کریم کشاورز، چاپ ششم، شرکت انتشارات علمی و فرهنگی-تهران، ایران، ۱۳۸۰ه.ش.
 هیوم، رابرت.ا/
 ۶۷. ادیان زنده جهان، ترجمه: دکتر محمد عبدالرحیم گواهی و با ورقی فصل مربوط به اسلام استاد محمد تقی فرامرزی، چاپ ششم، دفتر نشر فرهنگی اسلامی-تهران، ایران، ۱۳۷۶ه.ش.
 پینچم: به زمانی ئینگلیزی:
 68. Qutoed in Inckenbill: Anicent records of Assyia and Babyllion, Vol 2, First Type, London, U.G
شه شه م: بلاوگراو مگان:
ا. به زمانی کوردی:
 تاله بانى، موکه رهم/
 ۶۹. کومه لهی دارکه ر و حیزی هیوا چۆن دامه زرا؟، گوڤاری رهنگین، ژماره (۵۲)، به غداد، عیراق، ۱۹۹۳ز.
 جه بار جه مال غه ریب/
 ۷۰. دلدار خوریک به ئاسمانی ئه ده به وه، ههفته نامه ی باس، ژماره (۳۶۶)، رۆژی (سیشهممه)، به روارى (۲۰۱۸/۱/۱۶).
 رۆژبه یانی، جه میل/
 ۷۱. سولطان سه نه جهری سه لجوقی سلیمان شاه بوه، گوڤاری رۆشنبیری نو، ژماره (۱۱۸)، به غداد، عیراق، ۱۹۸۸ز.
 مه وجود سامان/
 ۷۲. دلزار له دیمانه یه کی تایبه تدا، گوڤاری هه ریم، ژماره (۳۰۷)، هه ولیر، عیراق، ۲۰۰۴ز.
 نه جاتی عه بدوللا/
 ۷۳. حیزی هیوا (۱۹۳۹-۱۹۴۵) دو رهوت و یه ک کوتایی، گوڤاری رابوون، ژماره (۲۶)، ستۆکهۆلم-سوید، ۱۹۹۹ز.
ب. به زمانی عه رهبی:
 شاره زه، کریم/
 ۷۴. لمحة عن تاریخ کویسنجق و أنحاءا/ مجلة زاكروس، العدد (۳)، اربیل، أقليم کردستان العراق-العراق، ۱۹۹۷م.



دلدار

كوئفرانسي

ملخص البحث باللغة العربية

يعد (دلدار) من أشهر الشعراء الكرد في التاريخ الكردي المعاصر، الذي برز دوره بعد كتابه شعره (اي رقيب)، والتي أصبحت فيما بعد نشيدا قوميا و وطنيا للكرد. واستند (دلدار) في شعره الى بعض حقائق تاريخية، لكي يثبت قوة وأصالة الكرد في التاريخ. من هنا قمنا باعداد بحثنا هذا تحت عنوان (الجوانب التاريخية للشعر اي رقيب)، المقدم الى المؤتمر العلمي الثالث لجامعة كوية، وذلك تقديرا لذكرى المئوية لميلاد الشاعر دلدار. ولغرض هذا قمنا بتقسيم البحث الى مبحثين. في المبحث الاول أشرنا الى حياة الشاعر وكيفية كتابة شعره مع مكان و زمان كتابة شعره. اما في المبحث الثاني أشرنا الى الأبعاد التاريخية لهذا الشعر. في الختام اشرنا الى عدة النتائج الذي وصل اليه الباحث. هذا وَاَتَمْنَى أَنْ يَكُونَ بحثنا هذا يرضى و قبول المؤتمر ومن الله التوفيق.

Abstract

Dildar is one of the most famous Kurdish poets in literature and poetry and in contemporary history, which appeared after his poetry writing (Ay Raqeb), which later became a national and national anthem of the Kurdish. One of the famous features (Ay Raqeb), based on the poet to some historical facts, to prove the strength and authenticity of the Kurds in history. From here we have prepared this research under the title (Historical aspects of the anthem, Ay Raqeb), Presented to the third scientific conference of the University of Koya, in recognition of the centenary of the birth of the poet Dildar. For this purpose we divided the research into two subjects. In the first part we pointed to the life of the poet and how to write poetry and the place and time of writing the poet. In the second section we refer to the historical aspects of this poetry. In conclusion, we referred to several findings reached by the researcher. This is where I hope that this research is the satisfaction of the conference and the academic side and God is reconciled.



پوختەى تويزئىنەوہ

(دلدار) بەيەكەيک لە شاعيرە ناسراوہکانى نيو بواری ئەدەب و شيعرى کوردی دادەنریت. ناسرانەکەشى بەهۆی ھۆنراوہى (ئەى رەقىب) بوو، کە دواتر بووہ سروودىكى نەتەوہیى بۆ کورد. لایەنىكى بەرزى ھۆنراوہکەشى بۆ چەند زانیارییەكى میژوویى دەگەریتەوہ، کە باس لە شکۆمەندى کورد دەکات لە قوناغىكى میژوو و مانەوہى بە زیندوویى تا ئیستا، بۆیەکردمانە تەوہرى سەرەكى ئەنجامدانى ئەم تويزئىنەوہ زانستییە. لیزوہوش ناوینشانى تويزئىنەکەمان لەسەر (رەھەندە میژووییەکانى ھۆنراوہى ئەى رەقىب) دارشت، تا پینشکەشى سینیەمین کۆنفرانسى زانستى زانکۆى کۆیەى بکەین، کە ئەم کۆنفرانسەیان تايبەت کراوہ بە یادى سەد سالەى لەدایکبوونى (دلدار) شاعیر. بۆ ئەو مەبەستەش تويزئىنەوہکەمان بۆ (دوو) تەوہر دابەشکردووہ. لە تەوہرى یەکەمدا باس لە چەند ویستگەىەكى ژيانى شاعیر و ھۆنراوہکە و ھۆکار و شووین و کاتى دانانى ھۆنراوہکە کراوہ، تا ئەو کاتەى کراوہ تە سروودىكى نەتەوہیى. تەوہرى دووہمیش تايبەت کراوہ بە رەھەندە میژووییەکانى ھۆنراوہى (ئەى رەقىب) و ئەو راستییە میژووییانەى شاعیر وەک بەلگەى میژوویى ھۆنراوہکەى پى پشت ئەستوور کردووہ. لەکوتاییدا ئەنجامى ئەم تويزئىنەوہ خراوہتەر وو. دواتر ئەو سەرچاوانەمان خستوتەر وو، کە بۆ ئەو کارە پشتیمان پى بەستووہ. ھىواخووزین لە ئاست گەرەبى ئەو شاعیرەى کورد و ئەرکە زانستییەکەى ئەم تويزئىنەوہیە و کۆنفرانسەکەدا بووین.